COLLECTION
LUG
AVENTURES
KiWi
ISSN 0750 - 1196
N.347
MENSUEL
Mars 1984
5.50 Fr.
SUISSE 180 F.S.
GR
GR
M 2009 - 347 - 5.50 F

le petit RAPPEUR

Ming Mirası

ÜRKÜTÜCÜ SESSİZLİĞİ, KENDİSİ İÇİN ÖLÜMCÜL OLABİLECEK BİR TOPLANTIYA TEREDDÜT ETMENE KATILAN CESUR BİR ADAMIN AYAK SESLERİ BOZDU...

MUHTEMELEN BU ODADIR.

"CESUR OL DOSTUM, TEREDDÜT ETME. KADERİNİN KAPISINI AÇ."

VAKİT GELDİ.

ENDİŞELİ BAKIŞLAR HAREKET EDEN KAPI KOLUNU TAKİP EDER...

SCRRRRR...

BİRİSİ KAPIYI AÇIYOR.

HEY, BEN BULUŞMA İÇİN GELDİM.

HAREKET ETME VE SİLAHINA DOKUNMA! ŞİMDİ YAVAŞ YAVAŞ PENCEREYE YAKLAŞ Kİ YÜZÜNÜ GÖREBİLEYİM!

KORKMA. BEN ÇELİK BLEK'İM.

BİR AN DÜŞMANLARIMDAN BİRİ OLDUĞUNU ZANNETTİM. DAVETİMİ KABUL ETTİĞİN İÇİN TEŞEKKÜR EDERİM.

ASYALI!

SEN KİMSİN? BENDEN NE İSTİYORSUN?

BENİM ADIM ÖNEMLİ DEĞİL. SENİ KENDİSİNE GÖTÜRMEMİ SÖYLEYEN EFENDİMİN HİZMETKARIYIM.

PEKİ BU KADAR GİZEM NEDEN?

DİKKATLİ OLMALIYIZ ÇÜNKÜ DUVARLARIN GÖZLERİ VE KULAKLARI VAR. BELKİ DE ŞU ANDA BÜYÜK TEHLİKEDEYİZ.

SANKİ BU SÖZLER BİR KEHANETMİŞ GİBİ, HEMEN ARDINDAN...

AAAAH!

?!!

CIAK

BİN KUNDUZ! ONU SIRTINDAN BIÇAKLADILAR!

ANİDEN AVCININ ARKASINDA GÖLGELER BELİRİR...

AMA ÇELİK BLEK KOLAYCA AV OLACAK BİRİSİ DEĞİLDİ...

ARAMAMA FIRSAT BİLE VERMEDEN KENDİLERİ GELDİ.

BLEK, SALDIRIYA VAHŞİ BİR CANAVARIN İÇGÜDÜSÜ İLE TEPKİ VERİR ...

THUMP

BENİ ÖLDÜRMEYE KARARLI GÖRÜNÜYORLAR.

AVCILARIN LİDERİ HIZLA SALDIRIR...

SALDIRACAĞINIZA NEDEN KONUŞMAYI DENEMİYOR-SUNUZ?

SMACK

AGH!

BİN KUNDUZ! BU ALETLER OLDUKÇA TEHLİKELİ!

SWiiiSH

ŞİMDİ İKİMİZ KALDIK.

HAYDİ, BİRAZ TEMİZ HAVA AL!

AAAAH!

ANCAK...

HEY, BU KAÇMAYI TERCİH EDİYOR!

PROFESÖR! RODİ! O İKİSİNİ DURDURUN!

HAY BİN BOYNUZ! BİZE BİR SANİYE BİLE DİNLENME YOK.!

HEMEN YAKALIYORUZ BLEK!

AMOURIQ

AMA GİZEMLİ SALDIRGANLARIN YAKALANMAYA NİYETLERİ YOKTU...

YERE ATTIKLARI ŞEYLER DE NEDİR?

HOTEL de la COURONNE

BİZDEN KURTULMA-LARINA YETMEYECEK!

AMA...

HAY BİN KOKARCA! BUNLAR ÇİVİ GİBİ BATIYORLAR!

AAAAH! ÇOK DA ACITIYOR!

OOH!

BEN DÜŞÜYORUM.

AAAH!

BU SIRADA...

TALİHSİZ ADAM.

DAYAN, SENİ DOKTORA GÖTÜRECEĞİM.

HAYIR, BOŞUNA OLUR. DİNLE...

KANAYAN MEŞE... ORADA SENİ BİRİSİ... BEKLEYECEK...

ZAVALLI. DÜZGÜN BİR AÇIKLAMA BİLE YAPAMADI.

BU SIRADA BAHÇEDE...

AAAAH! MAHSUS MU CANIMI YAKIYORSUN?

PROFESÖR, LÜTFEN SIZLANMAYI KESERMİSİNİZ ARTIK!

AHHH! ZAVALLI KIÇIM!

SALDIRGANLARIN SİZDEN KURTULMAYI BAŞARDIĞINI GÖRÜYORUM.

YERE BİR ÇOK ÇİVİ ATTI.

YA BULUŞ-TUĞUN ADAM?

KONUŞAMADAN ÖLDÜRÜLDÜ. YALNIZCA, KANAYAN MEŞEYE GİTMEM GEREKTİĞİNİ SÖYLEYEBİLDİ.

BURADA BEKLEMENİN FAYDASI YOK. ŞU MEŞENİN YANINA GİDELİM.

AKILLICA BİR KARAR BLEK.

ATLAR KÖŞEDE.

*

AH, BAŞKA BİR ÇİVİ! AH! KÜÇÜK HAYLAZ, BİLEREK KOYDUN DEĞİL Mİ?

ÜÇ ARKADAŞ ATLARINA BİNER VE YOLA KOYULURLAR...

OLANLAR HAKKINDA NE DÜŞÜNÜYORSUNUZ?

BELLİ Kİ ÖLDÜRÜLEN ADAM SANA BİR MESAJ İLETMEKLE GÖREVLİYDİ AMA BİRİLERİ DE BUNA ENGEL OLMAK İSTEDİ.

BELKİ KANAYAN MEŞEDE BİZE BİR AÇIKLAMA YAPILIR.

AHHH! BEN ÇİVİLERİ ATAN O HAYDUTLARI TEKRAR GÖRMEK İSTERİM.

HEM AYAĞINIZIN, HEM DE KIÇINIZIN İNTİKAMINI ALMALISINIZ PROFESÖR.

BİRKAÇ SAAT SONRA...

İŞTE KANAYAN MEŞE.

AMA NEDEN BU İSMİ VERMİŞLER?

ÖNCE MEŞEYE BİR BAK RODİ.

AMA MEŞE GERÇEKTEN KANIYOR.

HAYIR RODİ, MUHTEMELEN YILDIRIM BURADA BİR DELİK AÇMIŞ. ORADAN DA, MEYVE SUYUNA BENZER YOĞUN BİR SIVI DIŞARI SIZIYOR.

YİNE DE ÜZERİNE BASMAK İSTEMEM.

BURADA KİMSELER YOK. BEKLERKEN BİRAZ DİNLENEBİLİRİZ. SEN MATARAYI DOLDUR RODİ.

PEKİ PROFESÖR.

ATEŞ YAKALIM.

BAKALIM BURALARDA SU VAR MI?

FIIISH FIIISSSH

AAAH!

FIIIIISSSH

HAY BİN... YILAN YUVASI! SAKİN OL RAODİ, YAVAŞÇA GERİ GİT.

FIIIISSH

ANCAK...

HAY BİN KOKARCA! DÜŞÜYORUM!

FIIISH

HAYIR! BU LANET SIVININ İÇİNE DÜŞTÜM!

SPLOTCH

LANET SIVI YAPIŞKAN GİBİ! ONDAN KURTULAMIYORUM!

BLEK! PROFESÖR! İMDAAAAT!

BİN KUNDUZ! NE OLUYOR!

RODİ!

AAAH! LANET OLASI YILANLAR! BENİ ISIRACAKLAR!

SWISSH

ZAK

DOSTUM, DOĞRU ZAMANDA GELDİN!

RODİ, YILANLAR SENİ ISIRDI MI, BİR BAKAYIM.

ŞANS ESERİ HAYIR, BANA YARDIM EDİN DE ŞU GARİP ŞEYDEN ÇIKAYIM.

TEŞEKKÜR EDERİM, ACABA BULUŞMAMIZ GEREKEN SİZ MİSİNİZ?

BU DOĞRU, BAYIM.

LÜTFEN BENİ TAKİP EDİN.

KENDİMİ REÇELE BATIRILMIŞ GİBİ HİSSEDİYORUM.

GÜZEL BİR BANYO İLE ONLARDAN KURTULURSUN. BU ŞEKİLDE BİT VE PİRELERDEN DE KURTULMUŞ OLURSUN.

ACELE EDİN. YABANCI GİDİYOR.

BİZİ NEREYE GÖTÜRÜYOR PROFESÖR?

HİÇBİR FİKRİM YOK, RODİ. AMA ONA GÜVENEBİLİRİZ. HAYATINI KURTARDI NE DE OLSA.

YİNE DE DİKKATLİ OLMALIYIZ.

YILANLARI ÇANTASINA KOYDUĞUNU GÖRDÜN MÜ? ONLARI NE YAPACAK Kİ?

ÇİNLİLER DERİ USTALARIDIR. MUTLAKA ONLARDAN BİR ÇANTA YA DA AYAKKABI YAPACAKLAR...

PROFE-
SÖR,
HER ŞE-
Yİ DE BİLİ-
YORSUNUZ.

ALÇAK GÖNÜLLÜ
OLMAK GEREKİRSE
OĞLUM, BEN SENİN
YAŞAYAN
ANSİKLOPEDİNİM.

YOLCULUK YARIM SAAT KADAR SÜRER...

SONUNDA
GELDİK GİBİ
GÖRÜNÜYOR.

İNANILMAZ! OLDUĞU GİBİ ÇİN'DEN ALIP AMERİKA'YA TAŞINMIŞ GİBİ SANKİ...

EV SAHİPLERİYLE TANIŞMAK İÇİN SABIRSIZLANIYORUM.

MÜTEVAZİ EVİME HOŞ GELDİNİZ BEYLER!

BENİM ADIM HSİ-WANG. GİRİN LÜTFEN

BURASI HARİKA GÜZELLİKLERLE DOLU! 14'ÜNCÜ YÜZYILDAN MOBİLYALAR VE PORSELENLER...

HİÇ ŞÜPHE YOK Kİ, PROFESÖR OCULTİS GÜZEL ŞEYLERİ SEVEN BÜYÜK BİR UZMANDIR.

BENİ TANIYOR-SUNUZ. PEKİ BEN KİMİNLE MÜŞERREF OLU-YORUM?

YANILMAMAM İÇİN SİZİ BANA DETAYLI BİR ŞEKİLDE ANLAT-TILAR. HSİ-WANG BİZE ÇAY İKRAM EDERKEN...

...SORULARINIZA CEVAP VERECEĞİM. BEN MANDARİN HSİAO HANG. ÜLKE-MİZDEN KAÇARAK AMERİKA'YA GELMEK ZORUNDA KALDIK.

ÖYLE Mİ? PEKİ AMA NEDEN?

BU KIZ, MİNG HANEDANLIĞI'NIN BİR KOLU OLAN WANG AİLESİNİN SON TORUNU PRENSES HSİ-WANG'DIR. TANRI'NIN İRADESİYLE AKRABALARI YÖNETMEYE YETKİLİDİR, ANCAK ÜLKEDEKİ İKTİDARDAKİ TİRANLAR ONA BU HAKKI VERMİYORLAR.

KÖTÜ BİR DURUM. AMA BU BİZİ NEDEN ÇAĞIRDIĞINIZI AÇIKLAMIYOR

BU ŞİFONYER BİZİM İÇİN ÇOK DEĞERLİ BİR EŞYA...

BUGÜNE KADAR GÖRDÜĞÜM HİÇBİR ŞEY BU VAZOYLA KARŞILAŞTIRILAMAZ. MİNG HANEDANLIĞI DÖNEMİNE AİTTİR VE PAHA BİÇİLMEZ.

HEYECANINIZI PAYLAŞIYORUM, PROFESÖR. SADECE GÜZELLİĞİ TAKDİR ETMEKLE KALMIYOR, AYNI ZAMANDA SANATI DA ANLIYORSUNUZ.

İYİ DEDİNİZ. BU BİR ANTİKACI İÇİN PAHA BİÇİLEMEZ AMA BİZİM İÇİN DAHA ÖNEMLİ BİR ROL OYNUYOR. ORADA SON MİNG İMPARATORU'NUN KÜLLERİ VAR ... PRENSES WANG'IN, ÇİN TAHTININ HAKLI VARİSİ OLDUĞUNU KANITLIYOR. YASAL OLARAK OLARAK KANITLAMAYA ÇALIŞTIK AMA BİZE ZULMETTİLER. BU YÜZDEN AMERİKA'YA KAÇMAK ZORUNDA KALDIK.

BİZİ KOVMAKLA YETİNMEDİLER. VAZOYU ÇALIP BİZİ ÖLDÜRMELERİ İÇİN PEŞİMİZDEN AJANLAR GÖNDERDİLER.

DEMEK HABERCİNİ ONLAR ÖLDÜRDÜ.

NE? SEN-TOUAN ÖLDÜ MÜ? KONFÜÇYÜS ADINA! O HER ZAMAN BENİM HİZMETİMDE OLMUŞTUR. BENİM İÇİN BİR OĞUL GİBİYDİ.

HAYAT BİZİ ZORLU SINAVLARA SOKAR.

ARTIK KENDİMİZİ HANGİ KATİLE KARŞI SAVUNMAMIZ GEREKTİĞİNİ BİLİYORSUN. BUGÜN BENİ KORUMAN İÇİN YALVARIYORUM.

BİZE GÜVENEBİLECEĞİNİZİ NEREDEN BİLİYORSUNUZ?

ÇÜNKÜ SİZ AVCILAR, TİRANLARA KARŞI SAVAŞAN DÜRÜST VE CESUR İNSANLARSINIZ. TIPKI BİZİM GİBİ.

İYİ DEDİN! VE BİLİN Kİ BAY MANDARİN, AVCILAR HER ZAMAN İŞGALCİLERE KARŞI SAVAŞANLARA YARDIM EDER.

AMA NE ŞEKİLDE? SADECE GECE BOYUNCA EVİN ÖNÜNÜ KORUMAK İÇİN Mİ? VE NE KADAR SÜRE İÇİN?

MİNG HANEDANININ MİRASININ YARATTIĞI SÜREKLİ TEHLİKEYİ BİZDEN UZAK TUTMAK YETERLİ OLACAKTIR.

YANİ DÜŞMANLARINIZIN SİZİ RAHAT BIRAKMASI İÇİN O MİRASI, SAKLAMAMIZ İÇİN BİZE Mİ VERECEKSİNİZ?

BU DOĞRU, PROFESÖR. SİZE MİRASI VERECEĞİM. ÇİN'E DÖNÜP, ONA AİT OLANI İSTEME ZAMANINA KADAR PRENSESİ VE MİRASI KORUYACAKSINIZ.

AVCILARIN KAMPINDA, HER YERDE OLDUKLARINDAN DAHA GÜVENDE OLACAKLARDIR.

İKİNİZE GÜVENEBİLECEĞİMİ BİLİYORDUM DOSTLARIM. MİNG'İN MİRASI DAHA EMİN ELLERDE OLAMAZDI. ÖZELLİKLE SİZ PROFESÖR, DEĞERİNİ TAKDİR EDEBİLİYORSUNUZ.

HE! HE! ELBETTE, MANDARİN.

LÜTFEN BİRKAÇ SAATLİĞİNE MİSAFİRİM OLUN! BEN HER ŞEYİ HAZIRLAYANA KADAR RAHATINIZA BAKIN.

HADİ, RODDY, İŞ İÇİN HAZIRLANALIM.

AMA... BENİ NEREYE GÖTÜRÜYOR-SUNUZ?

ÇOCUĞUMM, ÇİN MUTFAĞI ÖZELLİKLE GÜZELDİR VE BU EVİN MUTFAĞI ZİYARETİ-Mİzİ HAK EDİYOR.

HAKLISINIZ. AĞIZIMIN SUYU AKIYOR.

UMARIM KAMPINIZA KADAR SİZE EŞLİK ETMEMDE BİR SAKINCA GÖRMEZSİNİZ, SEVGİLİ BLEK.

TAM AKSİNE, BÖYLECE BABA-NIZA, BU KARARINA SAYGI DUY-DUĞUNUZU GÖSTERMİŞ OLA-CAKSINIZ PRENSES.

MANDARİN BENİM BABAM DEĞİL BLEK, YANILIYORSUNUZ.

ÖYLE Mİ? BEN BABANIZ OLDUĞUNU DÜŞÜNMÜŞTÜM.

MANDARİN ÇİN SARAYINDA ÜST DÜZEYDE BİR YETKİLİYDİ. TAHTIN SON YASAL VARİSİ OLDUĞUMU ÖĞRENDİĞİNDE HEMEN YANIMDA DURDU VE BU YÜZDEN GÖZDEN DÜŞTÜ. AİLEMİN TUTUKLANMASINDAN SONRA BENİM KORUYUCUM OLDU.

AMA LÜTFEN BENİ AFFEDİN. YOLCULUK İÇİN HAZIRLANMALIYIM.

ELBETTE PRENSES.

DEMEK MANDARİN PRENSESİ SAVUNMAK İÇİN ÜLKESİNDEN KAÇMAK ZORUNDA KALDI. İYİ BİR ADAMMIŞ DEMEK.

Ooo

BU ARADA, PROFESÖR VE RODİ NEREYE KAYBOLDULAR ACABA?

İKİ DOSTUMUZ FAZLA UZAKTA DEĞİLDİR...

BEYLER YEMEKLERİMİN TADINA BAKARAK BENİ ONURLANDIRIYORLAR.

GNAM... BİZ DE ONUR DUYUYORUZ. GNAM... BİZE DAHA FAZLASINI GETİR. BU YÜZDEN SENİ DAHA FAZLA ONURLANDIRACAĞIZ.

GNAM... GNAM... DOĞRU SÖYLEDİNİZ PROFESÖR.

BU SIRADA...

ÇİNLİLER DOĞAYI DÖNÜŞTÜRMEDE ÇOK BÜYÜK SANATÇILAR. ÇİN DE BU BAHÇE GİBİYSE ORASI GÜZEL BİR ÜLKEDİR. AH, İŞTE MANDARİN HSİAO-HANGA.

BAHÇEYİ GÜZELLEŞTİRMENİN SİZİN İÇİN GÜZEL BİR MEŞGALE OLDUĞUNU GÖRÜYORUM EKSELANS.

AH, SİZ MİSİNİZ? ÜZGÜNÜM, GELDİĞİNİZİ DUYMADIM.

BİZ ÇİNLİLER GÜZEL ŞEYLERLE ÇEVRİLİ OLMAYI SEVERİZ. ÖRNEĞİN BU AĞAÇ. GELDİĞİMİZDE YARI YARIYA KURUMUŞTU. AMA BÜYÜK BİR ÖZEN VE SEVGİYLE İYİLEŞTİ.

GERÇEKTEN DE TUHAF VE AYNI ZAMANDA HARİKA BİR AĞAÇ!

BU SIRADA MUTFAKTA...

KONFÜÇYÜS ADINA, SİZ BATILILARI, BENİM YEMEKLERİMİ YEMEK YERKEN GÖRDÜĞÜMDE ÇOK SEVİNİYORUM.

GNAM... DOSTUM, BİRİ BÖYLE YEMEK YAPABİLDİĞİNDE, HER ONURU HAK EDİYOR. TAKDİR EDİYORUZ. VE BU SİZE, EN SEÇKİN İNSANLARA BİLE YEMEK PİŞİRMİŞ BİRİ TARAFINDAN SÖYLENDİ.

NE? SEN BİR ŞEFSİN! O HALDE ÖVGÜLERİN DÜNYANIN TÜM HAZİNELERİNE DEĞER.

ÇOK DA ABART-MAYALIM. DOSTUM.

BU LEZZETLİ YEMEKLERİN HANGİ MALZEMELERDEN YAPILDIĞINI BANA SÖYLERSEN SEVİNİRİM.

BİR UZMANIN ONAYI BENİ HER ZAMAN GURUR-LANDIRIR. SİZE HEMEN MALZEME-LERİ İSÖYLEYEYİM.

MEZE OLARAK, KIRMIZI KARINCA SOSUNDA KIZARMIŞ HAMAM BÖCEĞİ GARNİTÜRÜYLE ZEHİRLİ YILAN BİFTEĞİ YEDİNİZ.

GULP! YILANLAR, HAMAM BÖCEKLERİ VE KARINCALAR MI?

GULP! ÖÖÖÖ...

GULP!

GULP!

AMA NEREYE GİDİYORSUNUZ?

ÖÖÖĞĞKKK!

ÖÖÖĞĞĞ...

?!!

ÖLMEK İSTİYORUM! NE KADAR MUTSUZUM! PEKİ BEN NE YAPTIM Kİ, SİZ DEĞERLİ MİSAFİRLERİM MUTFAĞIMI BEĞENMİYOR-SUNUZ ARTIK?

O SIRADA BAHÇEDE...

ÇOK GÜZEL BİR BAHÇE BURASI, MANDARİN.

ÇOK NAZİKSİNİZ SEVGİLİ DOSTUM. OH, İŞTE PRENSES WANG.

UMARIM SİZİ ÇOK BEKLET-MEMİŞİMDİR, BLEK.

BİN KUNDUZ! BATI TARZINDA GİYİNMİŞ, TAMA-MEN FARKLI.

ELİMDEN GELDİĞİNCE ÇABUK...

AAAH! YARDIM EDİN!

AMA... BU İNSANLAR NEREDEN ÇIKTI?

WANG! HAYIR!

İMDAAAT! BIRAKIN BENİ! AAAAH!

BOŞUNA ÇIRPINMA, ZAVALLI HAİN!

ALÇAKLAR!

DİKKAT ET!

SWISSH

SWIIIISH

OH!

BİN KUNDUZ!

ÇIĞLIKLARI DUYAN PROFESÖR VE RODİ DE ORAYA KOŞAR...

BLEK? NELER OLUYOR BURADA?

İYİ MİSİNİZ EKSELANS?

EVET... AMA BENİ DÜŞÜNMEYİN, PRENSESİ KURTARIN!

PROFESÖR, RODİ, BURADA NÖBETTE KALIN! BEN PRENSESİN PEŞİNDEN GİDİYORUM!

TAMAM BLEK.

BLEK DUVARDAN ATLADI ...

BİN KUNDUZ! ÇOK UZAKLAŞMIŞ OLAMAZLAR.

ONLARI KISA ZAMANDA YAKALAYACAĞIM.

GERÇEKTEN DE AZ SONRA...

İŞTE BURA-DALAR. ŞİMDİ KİM OLDUĞUMU GÖRECEKLER.

BLEK BELLİ BELİRSİZ BİR TUZAK HİSSİ ALGILAR...

SWISSH

AMA GEÇ KALMIŞTIR...

NE?

APTAL GİBİ TUZAĞA DÜŞTÜM.

HA! HA! HA!

HA! HA! BU BÜYÜK BİR AMERİKAN KAHRAMANI MI? HA! HA! TÜM AMERİKAN VATANSEVERLERİ BÖYLEYSE, O ZAMAN İNGİLİZLER NEDEN BU KADAR KORKUYOR?

BU SÖZLER İYİ ŞEYLER VAAT ETMİYOR.

BU ÇİNLİYİ TANIMIYORUM, AMA BENİM İÇİN İYİ ŞEYLER DÜŞÜNDÜĞÜNÜ SANMIYORUM.

AMA BAĞLI BİLE OLSA, BLEK'İ YAKALAMAK O KADAR KOLAY DEĞİLDİ...

BAKALIM ŞİMDİ DE EĞLENEBİLECEKLER Mİ?

AAGH!

OUGH!

BU GARİP POZİSYONDA, BLEK TÜM DARBELERDEN KAÇAMAZDI...

BU TUHAF SOPALAR DA NEDEN YAPILMIŞ?

PAK

BURASI ISINMAYA BAŞLIYOR.

DAHA SONRA İSE...

AAAH!

İKİ SAAT SONRA AYILAN BLEK'İN İLK GÖRDÜĞÜ ŞEY, PRENSESİN YÜZÜYDÜ...

AAAAAH! NE OLDU BİR ARI SÜRÜSÜ TARAFINDAN SOKULMUŞ GİBİ HİSSEDİYORUM.

TANRIYA ŞÜKÜR HAYATTASIN. BİR DAHA AYILMAYACAĞINDAN KORKUYORDUM.

OH, HATIRLADIM... BANA SOPALARLA VURDULAR. SANKİ DEMİRDEN YAPILMIŞ GİBİ SERTTİLER. PEKİ BİZ NEREDEYİZ PRENSES?

BU ÇUBUKLARDA GERÇEKTEN DE DEMİR VAR. VE BİZ, MİNG HANEDANININ MİRASINI ELE GEÇİRMEKLE GÖREVLİ AJANLARIN KOMUTANI SOU CH'ENGA'NIN SAKLANDIĞI YERDE BULUNUYORUZ.

BU DOĞRU, PRENSES.

SOU CH'ENG!

İNSANLARI BANA YÖNLENDİREN ADAM BU. VE ONU BİR KIRMIZI CEKETLİ İZLİYOR. ŞİMDİ HER ŞEY BENİM İÇİN NETLEŞTİ.

NİHAYET MEŞHUR ASİ ELİMİZDE!

BİZDEN NE İSTİYORSUN, CH'ENG?

SENİN SAYENDE, KORUYUCUNDAN MİRASI ALACAĞIM.

SEN AKILLI BİR ADAMSIN. AMERİKA TOPRAKLARINDA İNGİLİZLERİN HABERİ OLMADAN KAFAMIZA GÖRE HAREKET ETTİĞİMİZ TAKDİRDE, BÜYÜK ÇİN İMPARATORUMUZU ZOR BİR DURUMA SOKACAĞIMIZI BİLİYORSUN.

SANA KUTSAL VAZOYU VERMESİ İÇİN BİR MANDARİNE ŞANTAJ MI YAPACAKSIN? AMA BU İNGİLİZ'İN BUNUNLA NE İLGİSİ VAR?

YÜZBAŞI DARK İLE BİR ANLAŞMA YAPTIM. O BENİM YAPTIKLARIMI HÜKÜMETİNE BİLDİRMEYECEK, BEN DE KÜLLERİ SAÇTIĞIMDA ONA VAZOYU VERECEĞİM. DEĞERİNİ YAKLAŞIK ON BİN POUND OLARAK HESAPLADILAR.

HEH! HEH! HEM ZENGİN OLACAĞIM, HEM DE İNGİLTERE'Yİ ÇELİK BLEK'TEN KURTARACAĞIM!

KURTAR MAK MI? BU BENİ ÖLDÜRECEĞİNİZ ANLAMINA MI GELİYOR?

HAYIR ... ÖLÜ BİR ADAM TEKRAR ÖLDÜRÜLMEZ. HEH! HEH! ARKADAŞIM SOU CH'ENG SENİN İÇİN, CANLI ÇIKAMAYACAĞIN ÖZEL BİR OYUN HAZIRLADI.

AAAAH! SENİ BİR ELİME GEÇİRİRSEM...

HMMM ... BENİM İÇİN KÖTÜ BİR SON HAZIRLIYORLAR. BU IZGARALAR KAÇAMAYACAĞIM KADAR SAĞLAM. UMARIM RODDY VE PROFESÖR YARDIMIMA ZAMANINDA GELİRLER.

O SIRADA MANDARİN HSİAO HANG'IN EVİNDE...

TÜM PEKİN KOKARCALARI ADINA! BLEK ÜÇ SAAT ÖNCE GİTTİ VE HALA DÖNMEDİ. UMARIM BAŞINA BİR ŞEY GELMEMİŞTİR.

BEN DE HUZURSUZUM RODİ.

BİRDEN...

YAAAAH!

AH!

BU DA NE?

AGH!

BUNLAR DA KİM ŞİMDİ?

?!!!

DÜŞMANLAR!

JAAA!

AAAGH!

DURUN!

EVİMDE BANA SALDIRMAYA NASIL CÜRET EDERSİNİZ?

EFENDİMİZ SOU CH'ENG SİZE, PRENSES WANG'IN VE BLEK ADINDA BİR ADAMIN ELİMİZDE OLDUĞUNU SÖYLEMEMİ İSTEDİ.

HAY... BLEK YAKALANDI MI?

EĞER HAYATLARINI UMURSUYORSANIZ, BİZE MİNG HANEDANLIĞI'NIN YADİ-GÂRLARINIINI VERMELİSİNİZ.

ASLA! HİÇBİR ŞANTAJI KABUL ETMEYECEĞİM.

AMA..

SESSİZ OL RODİ.

EKSELANS, LÜTFEN BİRAZ DÜŞÜNÜN. DÜŞMANLARIMIZ ŞU ANDA DAHA GÜÇLÜ VE PRENSES OLMADAN MİRAS HİÇ BİR İŞE YARAMAZ. HEM ONLARI, HEM DE MİRASI TEKRAR ELE GEÇİREBİLİRİZ.

HAKLISINIZ PROFESÖR BENİM İÇİN KOLAY DEĞİL, AMA KABUL EDİYORUM.

AZ SONRA İKİ AVCI, YANLARINDA MİRAS OLDUĞU HALDE, SOU CH'ENG'İN ADAMLARI İLE BİRLİKTE YOLA KOYULUR...

UZUN BİR YOLCULUKTAN SONRA SOU CH'ENG'İN SAKLANDIĞI YERE VARDILAR...

İŞTE DÜŞMANIMIZIN İNİ, PROFESÖR.

HAKLISIN RODİ, VE BURADAN HİÇ HOŞLANMADIM.

MEMNUNİYETLE GÖRÜYORUM Kİ, MANDARİN AKILICA DAVRANIP TEKLİFİMİZİ KABUL ETMİŞ.

HA! HA! HA! NASIL REDDEDEBİLİRDİ Kİ? HATTA BANA İKİ ASİ DAHA GÖNDERME NEZAKETİNİ BİLE GÖSTERDİ.

TÜM KOKARCALAR! ÇİNLİLER, İNGİLİZLERLE İTTİFAK KURMUŞ.

NE YAZIK Kİ GÖRÜYORUM RODİ.

HA! HA! BUGÜN GÜZEL BİR GÜN. BLEK VE ARKADAŞLARI ELİMDE, ÜSTELİK BİR DE SERVET SAHİBİ OLDUM.

SIRTLANLAR DA ASLANLARIN KENDİLERİNE BIRAKTIĞI ARTIKLARI YERKEN BÖYLE GÜLERLERMİŞ RODİ.

LANET OLASI ASİLER! MAJESTELERİNİN SUBAYINI BİR SIRTLANA BENZETMEK HA! SİZİ...

SAKİN OUNL, KAPTAN. KİŞİSEL KAVGALARINIZI DAHA SONRA DA ÇÖZEBİLİRSİNİZ. ÖNCE BANA MİSARI VERİN PROFESÖR.

İŞTE MİRAS BURADA. ŞİMDİ BLEK VE PRENSESİ SERBEST BIRAKIN.

SEVGİLİ DÜŞMANIM, REHİNELERİMİ ÖLDÜRMEMEK İÇİN SÖZ VERDİM, SERBEST BIRAKMAK İÇİN DEĞİL. ÖZGÜRLÜK KAZANILMALIDIR.

NE DEMEK İSTİYORSUN?

KENDİNİZ GÖRECEKSİNİZ.

VAZOYU ALABİLİR MİYİM?

HEY! AMA...

BİN KOKARCA! PRENSESİ BİR DİREĞE BAĞLAMIŞLAR, BLEK'İ DE BİR KAFESE KOYMUŞLAR.

EVET! BU, MİNG HANEDANLIĞI'NIN SON İMPARATORUNUN KÜLLERİYLE DOLU OLAN VAZO.

PRENSES, ZAFER HAYALLERİNİ UNUT! RÜZGARA VERECEĞİM BU KÜL ASLA CENNETİN KRALLIĞINA ULAŞAMAYACAĞI GİBİ, SEN DE ÇİN'İ ASLA YÖNETEMEYECEKSİN.

BUNU YAPMA!

SOU CH'ENG, PRENSESİN RİCALARINI GÖRMEZDEN GELEREK YAVŞ YAVAŞ ŞEKİLDE MİNG'İN KÜLLERİNİ DÖKER....

TAHTIN MEŞRU VARİSİ OLDUĞUMA DAİR ARTIK HİÇBİR KANIT YOK.

YÜZBAŞI DARK! İŞTE SÖZ VERDİĞİM GİBİ VAZONUZ. BU SADECE ÖDÜLLÜNÜZÜN BİR KISMI.

HA! HA! HA! ZENGİNİM!

ARKADAŞIMA VE PRENSESE NE OLACAK?

ARKADAŞINIZIN SÖYLEDİKLERİ KADAR GÜÇLÜ VE GÜÇLÜ OLUP OLMADIĞINI GÖRECEĞİZ.

KRRRR

KAFES YÜKSELİYOR.

AVCI, PRENSES WANG'I ÖZGÜR BIRAKMAK SİZİN ELİNİZDE.

DİKKATLİ OLMALIYIM. O BİR ŞEYLERİN PEŞİNDE.

HAYDİ BLEK! ONLARA NASIL BİR AVCI OLDUĞUNU GÖSTER!

ÇOCUK ARKADAŞINI CESARETLENDİRMEYE ÇALIŞIYOR AMA BUNUN ONA YARDIMI OLMAZ. HEH! HEH! HEH!

?!!

ANİDEN BLEK'İN AYAKLARININ ALTINDA BİR BOŞLUK AÇILDI...

BİN KUNDUZ! BURADA BİR KAPAK VARMIŞ!

AMA BLEK ÇEVİK BİR HAREKETLE TUTUNMAYA BAŞARIR...

VE ÖLÜMCÜL TUZAĞI GÖRDÜ...

BİN KUNDUZ! BİRKAÇ SANİYE GEÇ KALSAM DÜŞECEKTİM.

FIIIISH

FIIISSS

FISSSSH

KAYBOL, CANAVAR!

TOK

BAŞKA BİR YILAN YAKLAŞMADAN BİR AN ÖNCE BU ÇUKURDAN ÇIKMALIYIM.

SKREEEEH

HARİKA! AMA HEMEN SEVİNME!

CIOUUF

CIOUF

CIOUFF

!!!

BİR DÜŞÜNCE KADAR HIZLI BİR ŞEKİLDE, BLEK MIZRAKLARDAN KAÇAR...

TONK

HA! HA! HA!

HAY BİN BOYNUZ! AZ BİR FARKLA KURTULDU.

SKAAAH

BOOOM

ŞİMDİ NE VAR? BENİ EZEREK Mİ ÖLDÜRMEK İSTİYOR?

DİKKAT ET! ATEŞ!

SOU CH'ENG! CEHENNEMLİK YARATIK! BU DA NEDİR BÖYLE?

BİR KEZ DAHA ÇEVİKLİK VE HIZ, BLEK'İN HAYATINI KURTARDI...

SKREEEHH

HA! HA! BEN BÖYLE BİR ADAM GÖRMEDİM. KABUL EDİYORUM, O ZEKİ. VE ŞİMDİ DEDİKLERİ KADAR GÜÇLÜ OLUP OLMADIĞINI GÖRELİM!

SIRADA NE VAR YİNE?

BELZEBUTH! BU CANAVAR ÖFKELİ BİR KAS YIĞINI!

SOU CH'ENG, SEN İNSAN GÖRÜNÜMÜNDE LANET OLASI BİR ŞEYTANSIN!

HA! HA! BLEK O CANAVARA BOYUN EĞDİREMEYECEK!

BOĞA SALDIRMAK İÇİN BEKLEMEZ...

SAKİN OL BLEK. ALT TARAFI BİR İNEK O. HER NE KADAR BİRAZ İRİ OLSA DA...

BLEK! DİKKAT! SALDIRIYOR!

DÜŞÜNDÜĞÜMDEN ÇOK DAHA HIZLI!

ONDAN SONSUZA KADAR KAÇAMAM.

TEK YOLU ONU DURDURMAK!

MEUUH

BLEK HIZLA GELEN BOĞAYI BOYNUZLARINDAN YAKALADI...

BRAVO BLEK!

HAA!

KALAN TÜM GÜCÜNÜ TOPLAYARAK...

HARİKA! BİZİM BLEK'İMİZ CANAVARI DEVİRECEK.

YAPABİLİRİM... YAPABİLİRİM... AAAAH!

SKRAAK

GODDAM!

BLEK KAZANDI!

SEVGİLİ RODİ, BUNDAN ŞÜPHEN Mİ VARDI?

CANI CEHENNEME, GÖZLERİME İNANAMIYORUM!

SAF GÜCÜN İNSAN ŞEKLİNDEKİ GÖRÜNTÜSÜ!

KAVGA BLEK'İ OLDUKÇA YORMUŞTU AMA PRENSESİ KURTARMAK İÇİN ÖNÜNDE ENGEL KALMAMIŞTI ARTIK...

SİRK OYUNLARI SONA ERMİŞ GİBİ GÖRÜNÜYOR. KIZI SERBEST BIRAKACAĞIM.

HARİKAY-DINIZ BLEK!

TEBRİKLER DAHA SONRA PRENSES. ŞİMDİ BURADAN KURTULMALIYIZ.

BU DİREK BİZİ BURADAN ÇIKARTABİLİR.

?!

NE YAPIYORSUN?

ULU KONFÜÇYÜS!

?!

AAAH!

KAHRETSİN! BU OYUN OYUN ÇOK UZUN SÜRDÜ. LANET OLASI ASİDEN KURTULALIM!

!!!

RODİ, YÜZBAŞI DARK'A KURŞUN GİBİ SALDIRDI...

AAAH!

BANG

HAYIR, KAVANOZ!

SKRASH

OUGH!

YARDIMIN İÇİN TEŞEKKÜRLER RODİ. HER ŞEY YOLUNDA MI?

AAAH!

ŞİMDİ EVET.

BLEK İMDAAT! BANA YARDIM EDİN!

POK

BİN KUNDUZ! PRENSESİ UNUTTUM.

KRAAK

PERDEYİ TUT, PRENSES!

NE KORKUNÇ BİR KAZA! BU NANİDE SANAT ESERİ ŞİMDİ PARAMPARÇA...

HAYDİ, ARTIK BURADAN GİDELİM.

ÇOK GEÇ!

TEK ÇIKIŞ YOLU BURASI. BUNLARI GEÇMEK ZORUNDAYIZ.

AUGH!

AAAH!

ÜÇ ARKADAŞ KENDİLERİNE YOL AÇARAK İLERLERLER...

AL ŞUNU!

AAAH!

AUGH!

ÇABUK, BURADAN!

GELİYORUZ PRENSES!

HER TARAFTAN GELİYORLAR.

ÇİNLİLERİN MİLYONLARCA OLDUĞUNU BİLİYOR MUYDUN?

VE KAPIDAN ÇIKARAK UZAKLAŞIRLAR...

UZUN VE YORUCU BİR KOŞUNUN ARDINDAN...

KİMSE YOK. BİZİ TAKİP ETTİKLERİNİ SANMIYORUM.

NEDEN TAKİP ETSİNLER Kİ? MİRAS YOK OLDU.

ÜZGÜN MÜSÜNÜZ PROFESÖR?

ELBETTE ÜZÜLDÜM. BÜYÜK BİR SANATÇININ ESERİYDİ. SADECE KIRIKLARDAN...

...BİRKAÇ PARÇA ALDIM, TESELLİ OLARAK.

BİRKAÇ SAAT SONRA MANDALİNA HSİAO HANGA'NIN EVİNDE...

BUNLAR ÇOK ÜZÜCÜ HABERLER. MİRAS OLMADAN PRENSES TAHTINA OTURAMAZ.

BİZ DE ÇOK ÜZGÜNÜZ.

YAPABİLE-CEĞİN HER ŞEYİ YAPTIN. BU SENİN HATAN DEĞİL.

PRENSES HAKLI. CENNET PLANLARIMIZIN GERÇEKLEŞMESİNİ İSTEMEDİ. ANCAK, O KALINTI OLMADAN, ARTIK HÜKÜMET İÇİN BİR TEHLİKE OLUŞTURMUYORUZ. ARTIK BİZİ RAHAT BIRAKACAKLARDIR.

ARTIK BİZE İHTİYACINIZ KALMADI.

DOĞRU. HAYDİ, BİZ KAMPA DÖNELİM.

YARIM SAAT SONRA BLEK, PROFESÖR VE RODİ EV SAHİPLERİNE VEDA ETTİLER...

GÜLE GÜLE ARKADAŞ-LAR!

HOŞÇAKALIN!

BİRKAÇ SAAT SONRA...

O MAHVOLMUŞ SANAT ESERİNİ UNUTUN ARTIK PROFESÖR!

DOĞRU. ARTIK BİR ANLAMI KALMADI.

KAFAMA TAKILAN O DEĞİL. BİRAZ DURA-BİLİR MİYİZ?

VE AZ SONRA...

HMM.. SANIRIM ŞÜPHELERİMDE HAKLIYIM.

NEDİR PROFESÖR? İHTİYACIN OLANDAN DAHA FAZLA KIRIK MI VAR? HA! HA!

BİR ŞEY Mİ OLDU PROFESÖR?

BU KIRIKLARIN, SEVGİLİ BLEK, MİRAS İLE HİÇBİR ORTAK YANI YOK.

YANİ DEĞERSİZ BİR VAZO MUYDU?

ELBETTE BU DA BİR SANAT ESERİ VE DEĞERLİ BİR VAZO BLEK, AMA MANDARİN'İN EVİNDE BİZE GÖSTERDİĞİ VAZO BU DEĞİL.

DEĞERLİ AMA SAHTE... NE SÖYLÜYOR?

ANLAMAMA YARDIM EDİN. VAZOYU DEĞİŞTİRDİKLERİNİ Mİ SÖYLÜYORSUNUZ?

DOĞRU! MANDARİNİN ÇİN DEVLET AJANLARINA GÖTÜRMEM İÇİN BANA VERDİĞİ VAZO, MİNG MİRASI DEĞİL, SADECE BİR KOPYA. BU NEDENLE, ORİJİNAL VAZO HALA O EVDE BİR YERLERDE GİZENMİŞ DURUMDA.

AMA MANDA-RİN NEDEN BİZE BUNU AÇIKLAMADI?

NEDEN ÜZGÜN NUMARASI YAPTI?

BLEK ÇOK KIZDI.

NE YAPACAĞIZ?

TABİİ Kİ GERİ DÖNÜP MANDARİNDEN BİR AÇIKLAMA İSTEYECEĞİZ. AMA VAZOYU NEREYE SAKLADIĞINI BİL-DİĞİMİ SA-NIYORUM..

BİRKAÇ SAAT SONRA...

AMA BURADA HİÇ KİMSE YOK?

BENİ TAKİP EDİN PROFESÖR.

BEN BURAYA BAKACAĞIM.

ÇOK GEÇ! ONU ALMIŞ.

BURAYA MI SAKLAMIŞTI?

KESİNLİKLE. HÜKÜMET TARAFINDAN SALDIRIYA UĞRAMADAN ÖNCE, MANDARİN'İ BU AĞACIN ALTINI KAZARKEN GÖRDÜM. BANA AĞAÇ İLE İLGİLENDİĞİNİ SÖYLEMİŞTİ AMA ASLINDA VAZOYU SAKLIYORMUŞ.

BÜTÜN BUNLAR NE DEMEK OLUYOR?

BLEK, PROFESÖR, ÇABUK BURAYA!

NE OLUYOR RODİ?

PRENSES BURADA AMA BAYGIN.

SADECE UYUŞTURULMUŞ.

OOOOH!

YAVAŞ YAVAŞ UYANIYOR.

AH, SİZ MİSİNİZ, SEVGİLİ DOSTLARIM?

KORKUNÇ, ARKADAŞLAR. BABAM OLARAK GÖRDÜĞÜM KİŞİ TARAFINDAN İHANETE UĞRADIM. HSİAO HANG, GEMİYE GİDİYOR. MİRAS İLE ÇİN'E DÖNECEK.

ONA YETİŞMEK ZORUNDAYIZ. YOL BOYUNCA BİZE HER ŞEYİ ANLATACAKSINIZ. ATA BİNEBİLİR Mİ PROFESÖR?

ELBETTE.

NE OLDU? KORUYUCUNUZ NEREDE?

BİRKAÇ SAAT SONRA SAHİLDEKİ KÜÇÜK BİR KASABANIN LİMANINDA...

EKSELANSLARI, YELKEN AÇMAYA HAZIRIZ.

AÇALIM VE ÇİN'E DOĞRU ROTA ÇİZELİM.

VATANSEVERLERİ KULLANARAK DEVLET AJANLARINDAN KURTULMAK ANCAK BENİM ZEKAM İLE BAŞARILABİLİRDİ.

KURTULDUĞUNU MU ZANNEDİYORSUN?

NE? SİZ, BURADA?

GİTMEDEN ÖNCE BİZE BİRKAÇ AÇIKLAMA BORÇLUSUN.

KONFÜÇYUS ADINA, BENİ BULDULAR! BU İNSANLARI DENİZE ATIN!

SÖYLEMESİ YAPMAKTAN DAHA KOLAY.

DOĞRU.

AHH!

AUGH!

ZAVALLI ŞEY! SENİ PARÇALARA AYIRACA... *AAAH!*

SBAF

O OYUNCAKLA MI BENİ KORKUTACAKSIN?

LANET OLSUN! NASIL ANLADIN?

PROFESÖRÜN BİLGİSİNİ DİKKATE ALMADINIZ. KIRIKLARI GÖRÜNCE GERÇEK VAZO OLMADIĞINI ANLADI.

İŞTE MİNG HANEDANININ GERÇEK MİRASI!

BİZİ NEDEN ALDATTIN

ÇİN'E GERİ DÖNMEK VE TAHTA GEÇMEK İSTİYORDUM. AMA PRENSESİ KURTARARAK PLANLARIMI BOZDUN VE BENİ, DERHAL HAREKETE GEÇMEYE MECBUR BIRAKTIN.

SANA GÜVENMİŞTİM. TAHTI DEVRALDIĞIMDA YANIMDA OLMAYACAKSIN.

HA! HA! HA! EĞER BEN İMPARATOR OLAMAYACAKSAM PRENSES...

...SEN DE OLAMAYACAKSIN!

AAAAH! VAZO...

SKRASK

HAYIIIR! BENİM MİRASCI OLDUĞUMU GÖSTEREN KANITI YOK ETTİ.

VE GERÇEK SANAT ESERİNİ...

HA! HA! MİRASTAN KİMSE FAYDALANAMAYACAK.

BİRDEN...

BANG

AAAH!

ASİLERİ ÖLDÜRÜN!

BİN KUNDUZ! YÜZBAŞI DARK BU!

BANG BANG

ZİNG

BANG

PRENSES, ONLARA YELKEN AÇMALARINI EMRET!

AUGH!

BANG

AAAH!

KAHRETSİN! ATEŞ EDİN, BİZDEN KAÇACAKLAR!

SPLOUF

DEFOLUN GÜVERTEDEN!

KÜÇÜK GEMİ LİMANDAN UZAKLAŞMAYA BAŞLAR..

KAHRETSİN! KAÇTILAR!

BANG BANG

BLEK, MANDARİN ÖLDÜ.

ŞİMDİ NE YAPACAKSINIZ PRENSES?

KADER İMPARATORİÇE OLMAMI İSTEMEDİ. BU NEDENLE ÇİN'E SIRADAN BİR VATANDAŞ OLARAK DÖNÜYORUM.

BU TEHLİKELİ OLMAZ MI?

ÇİN'İN ŞU ANKİ YÖNETİCİLERİ, MİRASIN YOK EDİLDİĞİNİ VE ARTIK ONLAR İÇİN TEHLİKE OLUŞTURMADIĞIMI BİLİYOR. BENİ RAHAT BIRAKACAKLARDIR.

MERHABA DOSTLARIM. BU MACERADAN SONRA SİZE GÜCÜNÜZÜ GERİ VERECEK MÜKEMMEL BİR YEMEK HAZIRLADIM.

NE?

NE?

?!

HEPSİ DENİZE! TEKRAR YILAN, KARINCA VEYA HAMAM BÖCEĞİ YEMEYECEĞİZ.

ÇOK DOĞRU PROFESÖR.

SPOF

AMA BEYLER... DİĞER YEMEĞİ SEVMEDİĞİNİZ İÇİN BU DEFAKİ YEMEĞİ KUZU, PATATES, SOĞAN, KEKİK OTU KULLANARAK YAPMIŞTIM.

NE?

HAYIR!

VE KİLERDE ARTIK KUZU KALMADI.

GÜZELİM YEMEKLERİ DENİZE ATTIK.

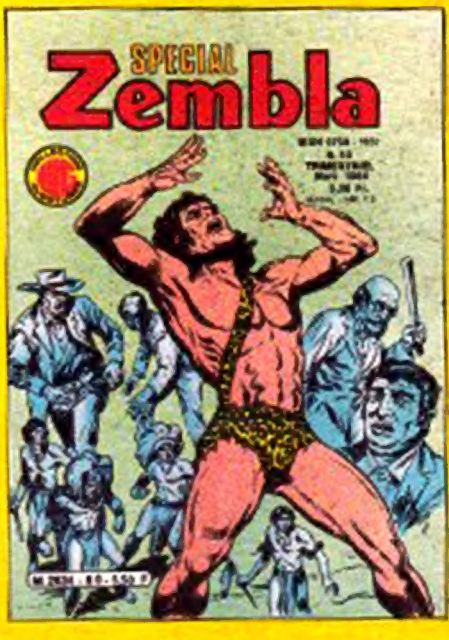
TÜM AÇ ŞEYTANLAR!

HA-HA!

HA-HA!

SON

Suspense à Tuxuma
où des prisonniers
s'évadent d'un pénitencier
dans **SPECIAL KIWI !**
Aventure avec Rick Ross
capitaine de la R.A.F.
pendant la guerre
dans **SPECIAL RODEO !**
Mystère dans la jungle
où Zembla traque
des trafiquants de chanvre
dans **SPECIAL ZEMBLA !**



Comité de Direction : Marcel Navarro, directeur de publication ; Claude Vistel, rédactrice en chef ; Rémy Bordelet, Membre. Editions L.U.G., 6, rue Emile-Zola, 69002 LYON. Loi N° 49 956 du 16 juillet 1949 sur les publications destinées à la jeunesse. Dépôt légal C 331 — 10 mars 1984 Imp. RICCOBONO - B.P. 74 Draguignan — 840304 — N.M.P.P. — N° Commission P.P.A.P. 51 076